


KEY2GMPTM

お申し込み手順(クレジットカードによるオンライン支払い)

1. お申し込み方法の選択

西山経営研究所の「KEY2GMP™」の製品案内のサイトから、お申し込み方法を選択してボタンを  クリックします。ここから先は英語ですので、このマニュアルをご参照ください。

クレジットカードによるオンラインの支払いのボタンをクリックすると、安全なクレジットカード支払い手続きサイトにリンクします。こちらから、直接申し込み可能です。ここからは、同時に1名の申込しかできません。複数名申し込む場合は、この手順を繰り返してください。(使用可能なカード; Master Card、Euro Card、VISA、Amex)

2. オンラインのクレジットカード支払いの手順

(1) 新規申込または更新/再登録の選択

お申し込み方法をクリックすると下図のような画面が表示されます。

- 新規申込の方は、「新規申込」欄から支払い通貨 {ユーロ*¹ (€695) またはドル (\$ 835)} を選択して、ボタンをクリックします。次に、右下の「次へ (Next)」をクリックします。*1: 申込先はヨーロッパの Euro GMP ですので、通過はユーロがお勧めです。
- 更新または再登録の方は、「更新または再登録申込」欄から「ユーザーID」と「パスワード」を記入し、支払い通貨 {ユーロ (€695) またはドル (\$ 835)} を選択して、ボタンをクリックします。次に、右下の「次へ (Next)」をクリックします。



KEY2GMP™
GMP Interpretations at your fingertips

New Subscription 新規申込

Select subscription type and currency 申込の種類と貨幣単位を選択してください

- Annual, single user subscription, Euro 695.00 年間申込1ユーザー (ユーロ 695.00)
- Annual, single user subscription, USD 835.00 年間申込1ユーザー (USドル 835.00)
- 14 day project trial single user subscription, Euro 60.00
- 14 day project trial single user subscription, USD 70.00

Note: If a 14 day subscription is converted into a one year subscription within 30 calendar days after signing up, you will get the 14-day fee as a discount.

The price will be excluded VAT for companies outside EU, and for VAT registered companies within EU, excluding Swedish companies where a 25% VAT will be added. Note: VAT no. is mandatory for all EU companies.

Extension or reactivation 更新/再登録

Confirm old username and password 以前のユーザーIDとパスワードの確認

User id: ユーザー ID

Password: パスワード

Select subscription type and currency 申込の種類と貨幣単位を選択してください

- Annual, single user subscription, Euro 695.00 年間申込1ユーザー (ユーロ 695.00)
- Annual, single user subscription, USD 835.00 年間申込1ユーザー (USドル 835.00)
- I have a 14 day subscription, not older than 30 calendar days, that I wish to convert into a one year subscription and get the 14-day fee as a discount.
- 14 day project trial single user subscription, Euro 60.00
- 14 day project trial single user subscription, USD 70.00

次へ

The price will be excluded VAT for companies outside EU, and for VAT registered companies within EU, excluding Swedish companies where a 25% VAT will be added. Note: VAT no. is mandatory for all EU companies.

(2) ユーザー情報の入力

下図のような画面が現れましたら、ユーザー情報を半角英数で入力してください。各欄は、図の説明に該当する情報を入力します。「Vat number」と書かれた欄は、空欄のままで結構です。「US State」及び「Country」は、それぞれダウンリストになっています。「Non US」及び「Japan」を選択してください。電話番号は、国番（81）+先頭の0を省いた市外局番+電話番号を入れてください。一番下の行の□にチェックを入れて、「次へ」をクリックします。

下図は、入力事例です。

例) ユーザー名 : tn1

氏名 : 日本 太郎 (Hinomoto Taro)

会社名 : ABC 製薬

住所 : 東京都中央区本町 1-2-3 〒123-1234

電話番号 03 (1234) 5678

電子メールアドレス : Taro-Hinomoto@abc.co.jp

KEY2GMP™
GMP Interpretations at your fingertips

Subscribe - Credit Card On-Line

Billing and user information

Your order contains:
1 pcs One (1) year single user subscription of KEY2GMP, Euro 695.00 Change

Please enter your billing information below. The billing information should be exactly as it appears on your credit card statement. (All fields required)

Preferred user name:	<input type="text" value="TN1"/> a-z, 0-9	ユーザー名 (a-z、0-9の組み合わせで)
First Name:	<input type="text" value="Taro"/>	氏名 (苗字)
Last Name:	<input type="text" value="Hinomoto"/>	氏名 (名前)
Company Name:	<input type="text" value="ABC Cmpny"/>	会社名
Vat number:	<input type="text"/>	Mandatory for companies within EU 所在の会社用 : 記入不要
Street Address:	<input type="text" value="Honmachi 1-2-3"/>	町名 番地
City:	<input type="text" value="Chuo-ku Tokyo"/>	市町村 都道府県
US State:	<input type="text" value="Non US"/>	州名 : Non USを選んでください
Zip/Postal Code:	<input type="text" value="123-1234"/>	郵便番号
Country:	<input type="text" value="Japan"/>	国名 (Japanを選んでください)
Phone:	<input type="text" value="81-3-1234-5678"/>	電話番号
E-mail:	<input type="text" value="Taro-Hinomoto@abc.co.jp"/>	電子メールアドレス
Verify E-mail:	<input type="text" value="Taro-Hinomoto@abc.co.jp"/>	電子メールアドレスの確認 (再入力)

NOTE: Log in and user information will be sent to the e-mail address you enter.

I accept the subscription terms and conditions as specified at www.key2gmp.com/terms.htm
□をチェックしてください

次へ

(3) ユーザー情報の確認

下図のようなユーザー情報の確認画面が現れます。入力通りであれば、「Confirm : 確認」をクリックしてください。入力情報を変更する場合は、「Change : 変更」をクリックして、前の画面に戻り、入力の訂正をしてください。「Print : 印刷」をクリックして、入力情報を印刷できます。

KEY2GMP™
GMP Interpretations at your fingertips

Subscribe - Credit Card On-Line

Billing and user information

Your order contains:

1 pcs One (1) year single user subscription of KEY2GMP, Euro 695.00 [Change](#)

Please check your billing information below.

Preferred user name: **tn1**

First Name: **Hinomoto**

Last Name: **Taro**

Company Name: **ABC Cpmpany**

Vat number:

Street Address: **Honmachi 1-2-3**

City: **Chuo-ku Tokyo**

US State:

Zip/Postal Code: **123-1234**

Country: **Japan**

Phone: **81-3-1234-5678**

E-mail: **taro-hinomoto@abc.co.jp**

NOTE: Log in and user information will be sent to the e-mail address you enter.

[変更](#) [確認](#) [印刷](#)

[Change](#) [Confirm](#) [Print](#)

(4) クレジットカード情報の入力

ユーザー情報を確認したら、カード情報を入力する画面が現れます。画面上部に購入者（皆様）と提供者（Euro GMP AB*2）の情報、及び請求金額が表示されます。画面中部は、セキュリティの情報が表示されます。画面下部にクレジットカードの情報を入力する画面が表示されます。

クレジットカードの情報を入力してください。カード番号、有効期限、セキュリティコード(カード上に印刷された4桁の数字)を指定された欄に入力してください。入力したら、「Pay order : 支払い」ボタンをクリックしてください。

*2 : Euro GMP AB は、ヨーロッパで CGMP トレーニングを行っているジョン・リー氏のベンチャー企業です。

ORDER NO: 6/27/2006_5000053



BUYER

ABC Cpmpany
Att: Taro Hinomoto
Honmachi 1-2-3
123-1234 Chuo-ku Tokyo
Japan
taro-hinomoto@abc.co.jp

SELLER

EuroGMP AB
TJÄDERVÄGEN 10
18156 LIDINGÖ
Sweden
ORG.NR 5565668166

YOU HAVE ORDERED

Article	Quantity	Price	Sum
Annual single user subscription of KEY2GMP	1	695,00 €	695,00 €
		Sum	695,00 €
		Total Sum (EUR)	695,00 €

Security information:

Your payment is secured by [TellusPay Payment Gateway](#). The card number is sent through a strongly encrypted connection directly to the bank. The merchant does not have access to any information about the card or your bank account. [TellusPay secure server software \(SSL\)](#) is industry standard and among the best software available today for secure commerce transactions.

UCAF / 3-D Secure

Our system will automatically check if your card support UCAF / 3-D Secure. MC SecureCode and Verified by Visa protects your existing MC / Visa card with a personal password, giving you reassurance that only you can use your MC / Visa card online. Contact your card issuer to activate UCAF / 3-D Secure.

Your cardholder statement will be billed as **KEY2GMP.COM**

Fill in your payment data

カード番号

Card number:

123456789

有効期限

Expiry date:

Jan (01) / 2006

セキュリティコード

Security code (CVV2):

1234

[What is CVV2?](#)

We accept:



Pay order

支払い



Help!

Click on respective fieldnames to get help through the payment!

We refer questions concerning declined payments to your card issuer.

Payment service from **samport.com**

Your IP Address:

(Locked for fraud prevention)

(5) 手続き終了に関する情報

手続きが終了しますと、以下のような画面が出ます。これで手続きが無事終了しました。この画面には、次のメッセージが載っています。

「あなたのパスワード、ライセンス番号、ログインのインストラクションは、あなたが登録したメールアドレスに送信されます。」

「もし 6 時間以内に電子メールが届かない場合は、次のメールアドレスにご連絡ください。 support@eurogmp.se 」

注文参照番号：

ライセンス番号：

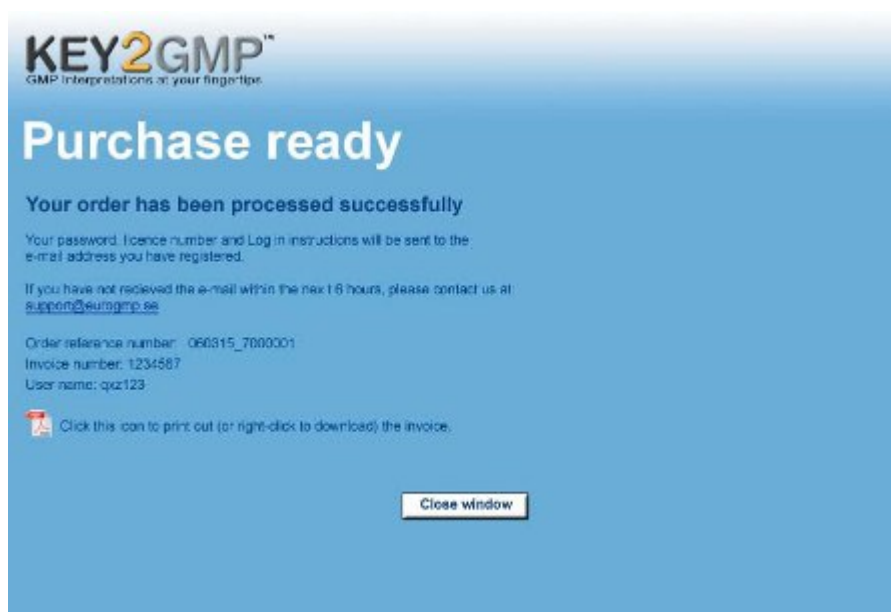
ユーザー名：



このアイコンをクリックすると、請求書が印刷できます。

Close window

このボタンをクリックすると、ウィンドウが閉じます。



もし以下のような画面が出た場合は、クレジットカードの支払いが拒否されています。クレジットカードの情報に間違いがないか、お確かめいただいて、再度入力をお願いいたします。

Close window

このボタンをクリックすると、ウィンドウが閉じます。



ご不明の点がございましたら、までお問い合わせください。

KEY2GMP の日本代理店：西山経営研究所 西山昌慶

〒158-0082 東京都世田谷区等々力 2-18-6 TEL : 03-3704-8399

e-mail : masayoshi_nishiyama@nifty.com (masayoshi_nishiyama にアンダーバーが入ります)